

СЕКРЕТАРЮ ЦК ВКП(б) -

тov. С Т А Л И Н У.

В дополнение наших сообщений по делу контр-революционной троцкистской организации в СССР направляю протоколы допросов:

- 1. ГОЛЬЦМАНА Э.С. от 3 июня 1936 г.
- 2. БИРКЕНГОФА А.И. от 5 июня 1936 г.

ГОЛЬЦМАН показал, что в 1928 году он получил от И.Н.СМИРНОВА на хранение его личный архив и часть архива троцкистской организации.

Материалы эти ГОЛЬЦМАН передал на хранение СКУРКО Давиду Вениаминовичу, члену ВКП(б) с 1918 г. работающему ответственным инженером по постройке санатория Наркомтяжпрома в Кисловодске.

СКУРКО Д.В. нами арестован. Обыском архив не обнаружен. СКУРКО допрашивается.

Допрошенный БИРКЕНГОФ показал, что будучи связан с заграничным троцкистским центром, систематически корреспондировал в бюллетень ТРОЦКОГО под кличкой "Тензев", выполнял поручения заграничного троцкистского центра по организации распространения бюллетеней ТРОЦКОГО в Англии.

В 1933 году БИРКЕНГОФ в Берлине установил связь с Л.СЕДОВЫМ, который сообщил ему о направлявшемся в СССР

эмиссаре заграничного троцкистского центра -ОЛЬБЕРГЕ.

БИРКЕНГОФ опознал фотокарточку другого эмиссара заграничного троцкистского центра, с которым он, по заданию СЕДОВА, должен был установить связь в Москве.

Точно установлено, что этим эмиссаром является ГРЕЛЬ Карл, 1896 г. рожд., немец, работник германского Межрабпома, прибывший в СССР 25 февраля 1933 г., известный как активный троцкист.

Акт опознания ГРЕЛЯ направляю.

ГРЕЛЬ нами разыскивается и арестовывается.

НАРОДНЫЙ КОМИССАР  
ВНУТРЕННИХ ДЕЛ СОЮЗА ССРР

(ГОДА)

" 8 " июня 1936 года.

№ 56544.

## ПРОТОКОЛ ДОПРОСА

ГОЛЬЦМАН Эдуард Соломонович,

от 3-го июня 1936 года.

ГОЛЬЦМАН, Э.С., 1882 г. рождения, ур. мест. Красновиды (Польша), чл. ВКП(б) с 1903г., до зем. директора фабрики "Гостевтркостюм".

Вопрос: Вы подали заявление с просьбой вызвать Вас на допрос. Какие показания Вы намерены дать?

Ответ: Я хочу заявить следствию о скрытом мною на предыдущих допросах факте моей контрреволюционной деятельности.

Вопрос: О каком именно факте Вы хотите сообщить?

Ответ: В 1928 г. я принял на хранение от руководителя троцкистской организации И.Н. СМИРНОВА часть архива троцкистской организации и пачку документов личной переписки СМИРНОВА.

Вопрос: В связи с чем СМИРНОВ Вам передал эти документы на хранение?

Ответ: Это было вызвано начавшимисярестами троцкистов и возможно СМИРНОВ опасался своего ареста.

Вопрос: Где хранятся сейчас эти документы?

Ответ: Некоторое время я хранил эти документы у себя на квартире, но не помню точно когда я передал их на хранение Дэвиду Вениаминовичу СКУРКО.

- 2 -

Вопрос: Кто такой СКУРКО?

Ответ: СКУРКО мой старый товарищ по эмиграции, бывш. бундовец, вернулся в Советский Союз после 1917 г. и вступил в ВКП(б), сейчас он работает в Боровихе зав. санаторием, имеет квартиру в доме НКИД.

Вопрос: СКУРКО является участником Вашей троцкистской организации?

Ответ: Формально СКУРКО к троцкистской организации никогда не принадлежал, но он троцкистски настроен и поэтому я не опасался передать ему на хранение часть троцкистского архива, полученного мною от СМИРНОВА и пакет его же переписки.

Вопрос: СКУРКО знал, что он принимает от Вас?

Ответ: Да, он знал. Я ему заявил, что это нелегальные троцкистские документы.

Вопрос: Где это все хранится в настоящее время?

Ответ: Кажется в 1931 г. И.Н. СМИРНОВ просил меня вернуть ему пакет с его личной перепиской, тогда же я забрал этот пакет у СКУРКО и отвез его СМИРНОВУ.

Вопрос: А часть архива осталась у СКУРКО?

Ответ: Да, часть архива троцкистской организации осталась у СКУРКО.

Вопрос: Что Вам еще известно о контр-революционной деятельности СКУРКО?

- 3 -

Ответ: СКУРКО через меня оказывал материальную помощь матери И.Н. СМИРНОВА - Е.С. СМИРНОВОЙ.

Вопрос: Он был лично с ней связан ?

Ответ: Нет, я ему говорил, что она нуждается и просил у него денег для нее. Он однажды дал мне для передачи Е.С. СМИРНОВОЙ 50 рублей, обещал принести еще, но не принес. Это было накануне моего ареста.

Вопрос: Вы лично видели документы из троцкистского архива, которые вы передавали СКУРКО ?

Ответ: Они были завернуты в бумагу об"емистой пачкой, но я их не рассматривал, зная, что это нелегальные троцкистские документы.

Вопрос: А переписку СМИРНОВА Вы смотрели ?

Ответ: СМИРНОВ передал мне их в корзинке, предупредив, что это его личная переписка. Корзинку я не раскрыл и в таком же виде вернул ее СМИРНОВУ.

Записано с моих слов верно, мною прочитано.

ГОЛЬЦМАН.

Допросили: НАЧ.1 ОТД.СПО ГУГБ  
МАЙОР ГОСУДАРСТВ.БЕЗОПАСНОСТИ (ШТЕЙН)

ПОМ.НАЧ. 7 ОТД. СПО ГУГБ  
КАПИТАН ГОСУДАРСТВ БЕЗОПАСНОСТИ (КОГАН)

В е р н о :

Сотрудник СПО ГУГБ: Гашин (ПАНЬШИНА)

ПРОТОКОЛ ДОПРОСА

БИРКЕНГОФА, Александра Ильича,

от 5 июня 1936 года.

БИРКЕНГОФ А.И., 1891 г. рожд., член ВКП/б/ с 1917 года; до ареста торгпред СССР в Монголии.

Вопрос: На допросе 25 мая Вы показали, что ГАВЕН, вернувшись в конце 1932 года из Германии в Москву, знал о Вашей связи с заграничным троцкистским центром, о том, что Вы корреспондируете в бюллетень ТРОЦКОГО под кличкой "Темзов".

Вы не дали следствию ясного ответа на вопрос откуда все это ГАВЕНУ было известно.

Мы возвращаемся к этому вопросу и требуем правдивого ответа.

Ответ: ГАВЕН узнал о моей связи с заграничным троцкистским центром и о моей подпольной кличке, от меня лично еще в 1930 году, когда я установил с ним организационную связь и посыпал его в свою троцкистскую деятельность. Это было приблизительно в августе месяце 1930 года. ГАВЕН в это время находился в санатории "Талас" недалеко от Евпатории. Я узнал об этом от ОВВЯН, с которой встретился проездом через Москву. Я несколько раз был у ГАВЕНА в санатории.

Вопрос: Что именно Вы говорили тогда ГАВЕНУ о Вашей нелегальной работе?

- 2 -

Ответ: Я ГАВЕНУ рассказал о своей нелегальной троцкистской деятельности, о связи с заграничным троцкистским центром и о том, что получаю бюллетени ТРОЦКОГО. В одну из своих бесед с ГАВЕНОМ я также назвал ему свою кличку "Темзой".

Вопрос: Почему Вы скрыли от следствия факт установления организационной связи с ГАВЕНОМ еще в 1930 г.?

Ответ: Я об этом забыл.

Вопрос: Неправда. Вы скрыли эти свои встречи с ГАВЕНОМ потому, что в этот же период времени Вы, будучи в Крыму, установили связи с рядом других участников троцкистской организации.

Ответ: Да, действительно, в Крыму я тогда же связался с членом троцкистской организации КАСПАРОВОЙ В.

Вопрос: Где и как Вы с ней связались?

Ответ: Я встретил ее у ГАВЕНА в санатории "Талас". КАСПАРОВА была резко контр-революционно настроена. Она говорила, что мы, троцкисты, во всем оказались правы, что троцкисты представляют собой в стране большую силу, без которой ВКП/б/, если наступит острый момент, не выйдет из положения.

Я помню, что КАСПАРОВА, говоря о скрытых силах троцкистской организации употребила такое выражение: "Мы представляем собой латентную силу".

Вопрос: КАСПАРОВА знал о Вашей связи с заграничным троцкистским центром?

Ответ: Я ей об этом ничего не говорил.

Вопрос: Поддерживали ли Вы связь с КАСПАРОВОЙ в дальнейшем?

Ответ: После этой встречи в 1930 г. я больше КАСПАРОВУ не видел так, как в ближайшее время выехал обратно в Лондон.

Вопрос: Вернувшись в Лондон Вы продолжали свою контрреволюционную деятельность?

Ответ: Да, по приезде в Лондон я вновь установил связь с заграничным троцкистским центром.

Вопрос: В чем конкретно выражалась Ваша связь с заграничным троцкистским центром?

Ответ: Я направлял в заграничный троцкистский центр через редакцию "бюллетеня" контр-революционные доклады.

Вопрос: И только?

Ответ: Больше никакой к.-р. работы я не вел.

Вопрос: Вы опять говорите неправду. В распоряжении следствия имеются документы, которые изобличают Вас в том, что Вы выполняли ряд поручений заграничного троцкистского центра.

Ответ: Я не помню этого.

Вопрос: Я предъявляю Вам номер 12-13 бюллетеня ТРОЦКОГО, на 56 странице которого имеется следующая заметка: "Тов. Тевзову. Ваше письмо напечатанное на машинке, получено. Ваши предложения выполнены"...

Это Вам адресовано?

Ответ: Да, это относится ко мне.

Вопрос: О каком письме и каких Ваших предложениях идет здесь речь?

Ответ: Письмо являлось очередным моим докладом в заграничный троцкистский центр.

Предложения мои связаны с одним поручением, которое я выполнял в Лондоне.

Вопрос: Какого характера поручение?

Ответ: Из редакции бюллетеня ТРОЦКОГО я получил письмо, в котором мне было поручено найти пути и способы распространения троцкистских бюллетеней в Лондоне.

В этих целях я подыскал в Лондоне два книжных магазина, которые распространяют за комиссионное вознаграждение любую литературу.

Я написал об этом в редакцию бюллетеня, указав адреса этих магазинов и порекомендовал им войти в деловую переписку с владельцами их.

Предложение мое было выполнено, так как вскоре в этих магазинах появились в продаже бюллетени ТРОЦКОГО.

Вопрос: Укажите адреса этих магазинов?

Ответ: Оба они помещаются на улице \_\_\_\_\_ . Я помню, что название одного из магазинов "Бомбшоп".

Вопрос: В каких взаимоотношениях Вы были с владельцами этих магазинов и какие Ваши поручения они выполняли?

Ответ: Я лично в конспиративных целях не входил в переговоры с владельцами магазинов. Все это делалось редакцией "бюллетеня" самостоятельно.

Я лишь указал адреса этих магазинов.

Вопрос: На допросе от 25 мая с.г. Вы показали, что направляемые Вами доклады в заграничный троцкистский центр не предназначались Вами для бюллетеня.

Вы показали неправду. Нам точно известно, что ряд Ваших материалов печатались в троцкистском бюллетене.

Ответ: Мне об этом неизвестно, я не помню, чтобы материалы моих докладов печатались в бюллетене ТРОЦКОГО.

Вопрос: Пред"являю Вам бюллетень ТРОЦКОГО № 11, в котором на стр. 41 имеется заметка под заголовком "Голос из рядов "аппарата", подписанная Т-ов.

Эта статья принадлежит Вам?

Ответ: Да, эта заметка является выдержкой из направленного мною доклада в троцкистский заграничный центр.

- 6 -

Аналогичные выдержки из моих докладов может быть печатались и в других номерах " бюллетеня" без моей подписи.

Возможно, что несколько таких выдержек я в свое время читал, но в каких именно номерах и что именно я сейчас сказать не могу.

Вопрос: В этом же номере бюллетеня на 44-й странице в разделе почтовый ящик имеется заметка " Товарищу Тен-ову". Это адресовано Вам?

Ответ: Да, пред"явленная заметка адресована мне.

Вопрос: Вы на предыдущих допросах показали, что Ваша подпольная кличка в троцкистской организации, в которой Вы подписывали Ваши доклады в заграничный троцкистский центр " Темзов".

Чем об"яснить, что данная заметка адресована Вам на кличку " Тенов", а не " Темзов"?

Ответ: Я забыл сообщить следствию, что после того, как я направил свои первые доклады в заграничный троцкистский центр, я получил письмо от редакции " бюллетеня", в котором наряду с подтверждением получения моего доклада мне предложено было изменить мою кличку " Темзов" на " Тензов".

Вопрос: Чем было вызвано такое изменение Вашей клички?

Ответ: Я жил тогда в Лондоне и кличу свою " Темзов" *выборы*

выбрал по названию реки - Темза. Редакция бюллетеня указала мне, что такая моя кличка может послужить ключом для моей расконтролирования и потому рекомендовала изменить свою кличку, на "Тензов".

С тех пор я стал подписывать мои доклады кличкой "Тензов".

Вопрос: В № 14 бюллетеня ТРОЦКОГО на странице 47 имеется такая заметка "Товарищу Тен-зову". Все получили, большое спасибо".

Это также относится к Вам?

Ответ: Да, это адресовано мне.

Вопрос: А о чём здесь речь идёт? Что именно было получено?

Ответ: Речь, должно быть, идет об очередном получении от меня доклада.

Вопрос: В № 15-16 "бюллетеня" Троцкого на стр. 66 в разделе почтовый ящик, имеется следующая заметка "товарищу Тен-зову. Твердо расчитываем на Ваше сотрудничество и содействие".

Расшифруйте смысл этой заметки?

Ответ: Точно не помню, должно быть, это являлось напоминанием мне в связи с неполучением очередного доклада.

Вопрос: На допросе 25 мая с.г. Вы показали, что по вопросу о Ваших настроениях невозвращенчества - Вы прошли от заграничного троцкистского центра принципиальных установок.

Вы показали также, что ответа на Ваш запрос не получили.

Вы и сейчас утверждаете, что не получили ответа?

Ответ: Да, я утверждаю, что ответа на мой запрос в заграничный троцкистский центр по поводу моих невозвращенческих настроений - я не получил.

Вопрос: Вы опять показываете не правду.

Мы располагаем документами, уличающими Вас в том, что ответ был Вами получен.

Ответ: Я не получал никакого ответа.

Вопрос: Вы ставите себя в положение, при котором следствие вынуждено буквально по каждому вопросу уличать Вас документами во лжи.

Ответ: Не помню, чтобы я получил какой-либо ответ.

Вопрос: Предъявляю Вам бюллетень ТРОЦКОГО № 17-18, в котором на 64 стр. имеется следующая заметка:

"Т.Тен. Вы спрашиваете как быть в случае и пр." Нужно иметь установку". Совершенно правильно. Вопрос поднятый Вами очень важен и может получить крупное значение. Но для этого нужно списаться".

Это Вам адресовано?

Ответ: Мне.

Вопрос: Ответом на какой Ваш запрос является эта заметка в бюллетене?

Ответ: Я должен признать, что эта заметка является ответом на мой вопрос в заграничный троцкистский центр о невозвращенчестве.

Вопрос: По существу Вашего запроса в заметке ответа нет. Вам предлагалось по этому вопросу списаться.

Что Вы писали и что Вам ответили?

Ответ: Я больше по этому вопросу не писал и никаких других ответов не получал.

Вопрос: Вы ведь имели этот номер " бюллетеня" и читали эту заметку раньше?

Ответ: Да, этот номер бюллетеня я имел и заметку эту также читал.

Вопрос: Почему Вы скрыли от следствия, что имели ответ на Ваш запрос в заграничный троцкистский центр о невозвращенческих Ваших настроениях?

Ответ: Я забыл об этой заметке в бюллетене.

Вопрос: Вы скрыли это потому, что наряду с ответом через бюллетень, Вы имели и другой ответ?

Ответ: Повторяю, что по этому вопросу я больше не писал и никаких дополнительных указаний от заграниценно-го троцкистского центра не получал.

Вопрос: На допросе 25 мая с.г. Вы показали, что уезжая в ноябре 1932 года из Москвы Вы получили от ГАВЕНА поручение установить в Берлине связь с Л. СЕДОВЫМ.

- 10 -

Вы показали, что это поручение не было Вами выполнено и связь с Л. СЕДОВЫМ не установили.

Вы и сейчас настаиваете на этом?

Ответ: Я подтверждаю, что в ноябре 1932 г. ГАВЕН дал мне задание установить в Берлине связь с Л. СЕДОВЫМ. Я заявляю, что в эту свою поездку я связи с Л. СЕДОВЫМ не установил.

Вопрос: И не пытались этого сделать?

Ответ: И не пытался.

Вопрос: Вы скрываете свою связь с Л. СЕДОВЫМ в 1932 г.

Мы и на сей раз можем уличить Вас документами.

Ответ: Этого не может быть. Я категорически отрицаю связь или какую либо попытку к связи с Л. СЕДОВЫМ в ноябре 1932 г. Это я говорю совершенно искренне.

Вопрос: Ваше заявление, даже категорическое и искреннее, как Вы говорите, лживо, как и все Ваше поведение на следствии.

Предъявляем Вам № 32 бюллетеня ТРОЦКОГО от декабря 1932 г., где на 44 странице напечатана следующая заметка:

"Тов. Т., приславшему привет от Вет-а. Твердо считываем, что Вы с нами свяжетесь. Ждем вестей".

Замените в этой заметке клички фамилиями?

Ответ: "Т" - Темзов - это я. ВЕТТЕР - это ГАВЕН.

- 11 -

Вопрос: Значит Вы связались с заграничным троцкистским центром не в 1933 г., а значительно раньше?

Ответ: Да, действительно, я вспомнил, что будучи в Берлине в ноябре 1932 г. я написал открытку в редакцию бюллетеня.

Вопрос: Что Вы писали?

Ответ: Я сообщил, что ВЕТТЕР - (ГАВЕН) благополучно приехал в СССР и все с собой привез. Это надо было понимать, что директиву ТРОЦКОГО удалось провести через границу СССР.

Вопрос: В выше приведенной заметке из бюллетеня Вам предлагается связаться с редакцией.

Как и с кем Вы связались?

Ответ: Я больше ни с кем в этот период не связывался.

Вопрос: Почему?

Ответ: Поручение ГАВЕНА состояло только в том, что я должен сообщить о его благополучном приезде. Я это выполнил, написав письмо. Когда я прочел заметку в бюллетене, - я убедился, что мое письмо получено и считал этим свою миссию выполненной.

Вопрос: Но ведь Вам предлагалось установить личную связь?

Ответ: Личную связь с представителем троцкистского заграничного центра я установил только в феврале 1933 г. Об этом я уже дал исчерпывающие показания.

- 12 -

Вопрос: Вы напрасно торопитесь с заявлением, что Ваши показания о связи с заграничным троцкистским центром - с Л. СЕДОВЫМ исчерпывающие.

Ответ: По этому вопросу я показал все.

Вопрос: Вы не выдали следствию представителя заграничного троцкистского центра, который был направлен на нелегальную работу в СССР и которого Вы должны были связать с ГАВЕНОМ.

Ответ: Я сказал о нем все.

Вопрос: Не все. Вы даже не назвали его настоящей фамилии.

Ответ: Я еще на допросе 25 мая с.г. заявил, что не ручаюсь за точность названной мною фамилии - КЛЯУС. Я действительно ее не помню.

Вопрос: Вы виделись с этим представителем загран. центра?

Ответ: Я видел только его фотографию, которую показал мне СЕДОВ перед моим отъездом в СССР.

Вопрос: Вы могли бы узнать его по фотографии?

Ответ: Да, мог бы.

Вопрос: Опишите его наружность по фотографии.

Ответ: Насколько помню, он был широколицый, кажется, даже скучастый человек и волосы зачесаны на пробор.

Вопрос: Еще что Вы можете показать о нем?

Ответ: К тому, что я уже показал на предыдущем допросе я вспомнил такую деталь: СЕДОВ мне говорил, что если я по каким-либо причинам не сумею встретиться с ним у памятника Пушкина, как между нами было условлено, - я должен буду разыскивать его в ЦК МОПР в Москве, так как официальным мотивом его поездки в СССР являлась командировка по мопровским делам.

Но я не пошел ни к памятнику Пушкина, ни в ЦК МОПР.

Вопрос: Мы предъявляем Вам 15 фотокарточек разных лиц.

Укажите среди них Вам знакомых.

Ответ: Из 15-ти предъявленных мне фотокарточек в одной из них я узнаю человека, о котором СЕДОВ мне говорил, что он является представителем заграничного троцкистского центра и выезжает на нелегальную работу в СССР.

Именно такую фотокарточку этого человека показывал мне и СЕДОВ.

Вопрос: Вы это твердо помните?

Ответ: Да, я это твердо помню.

На фотокарточке представителя заграничного троцкистского центра я делаю следующую надпись: "Из предъявленных мне 15-ти фотокарточек на этой фотокарточке заснято лицо, которое является представителем заграничного троцкистского центра, с которым я должен был встретиться в Москве и связать его с ГАВЕНОМ. 28/У-36 г. А. БИРКЕНГОФ"

- 14 -

Вопрос: Вы можете быть сейчас вспомните более точно фамилию этого представителя?

Ответ: Нет, фамилии я вспомнить не могу.

Вопрос: Может быть его фамилия ГРЕЛЬ?

Ответ: Может быть, я не помню.

Вопрос: Вы продолжаете утверждать, что с этим человеком Вы не виделись?

Ответ: Да, я это категорически утверждаю.

Вопрос: Лицо, заснятое на фотографии, в которой Вы опознали представителя заграничного троцкистского центра, о встрече с которым в Москве Вы условились с СЕДОВЫМ - выехало вместе с Вами из Берлина в одном поезде и вагоне и одновременно с Вами приехало в Москву.

Вы не могли его не видеть.

Ответ: Вспоминаю, что вместе со мной в вагоне действительно ехал немец, который и тогда мне казался похожим на показанную мне СЕДОВЫМ фотографию, но он был с перевязанной головой и я не был убежден он ли это, поэтому я тогда с ним связи не установил.

Вопрос: А по приезде в Москву Вы с ним установили связи?

Ответ: Нет, я это категорически отрицаю.

Вопрос: А с ГАВЕНОМ Вы его связали?

Ответ: Тоже нет, но я ГАВЕНУ говорил о нем.

Вопрос: А фамилию этого представителя заграничного троцкистского центра Вы назвали ГАВЕНУ?

Ответ: Да, назвал.

Вопрос: ГАВЕН в своих показаниях называет фамилию человека, о котором Вы ему говорили, как о представителе троцкистского центра.

Он заявляет, что фамилия его оканчивается на "БЕРГ".

Может быть Вы сейчас назовете фамилию точно?

Ответ: Я повторяю, что фамилия представителя заграничного троцкистского центра, фотокарточку которого я опознал здесь на следствии, не оканчивается на "БЕРГ". Это я хорошо помню.

Но я в связи с этим вспоминаю фамилию ОЛЬБЕРГ.

Вопрос: Что Вы вспоминаете в связи с фамилией ОЛЬБЕРГ?

Ответ: Я помню, что в последнюю мою встречу с СЕДОВЫМ он рассказывал мне, что в СССР или уже выехал или должен выехать другой представитель заграничного центра с особыми заданиями и назвал мне его фамилию - ОЛЬБЕРГ.

Вопрос: Покажите подробно, что Вам СЕДОВ говорил об ОЛЬБЕРГЕ?

Ответ: Он мне об ОЛЬБЕРГЕ ничего не сказал, кроме того, что я показал выше.

Вопрос: СЕДОВ поручал Вам связаться с ним?

Ответ: Нет, не поручал, об этом разговора не было.

Вопрос: А кто с ним должен был связаться в Москве?

Ответ: Я не утверждаю, что он должен был быть в Москве. Речь шла вообще об СССР. Кто с ним связан или кто должен был связаться, мне СЕДОВ не говорил и я его об этом не спрашивал.

Вопрос: Вы показали выше, что СЕДОВ говорил Вам о каких-то особых заданиях, которые ОЛЬБЕРГ выполнял в СССР.

Что это за особые задания?

Ответ: Я его об этом не спрашивал и он мне не говорил.

Вопрос: Вы скрываете известный Вам истинный характер заданий, которые ОЛЬБЕРГ по поручению заграничного троцкистского центра выполнял в СССР.

Ответ: Нет, я этого не скрываю. Я действительно об этом ничего не знаю.

Вопрос: А почему Вы ГАВЕНУ рассказывали об ОЛЬБЕРГЕ?

Ответ: Возможно, что в общей информации, которую я делал ГАВЕНУ о моей связи с СЕДОВЫМ, я рассказал ему об ОЛЬБЕРГЕ.

Вопрос: А ГАВЕН встречался с ОЛЬБЕРГОМ?

Ответ: Не знаю, думаю, что нет.

Вопрос: Почему Вы так думаете?

Ответ: Потому, что с ГАВЕНОМ я неоднократно виделся после моего приезда в марте 1933 года из Германии и он мне о своих связях с ОЛЬБЕРГОМ ничего не говорил.

- 17 -

Вопрос: Значит ОЛЬБЕРГ это не тот представитель заграничного троцкистского центра, которого Вы по заданию СЕДОВА должны были связать с ГАВЕНОМ?

Ответ: Нет, представитель заграничного троцкистского центра, которого я должен был связать с ГАВЕНОМ, не ОЛЬБЕРГ, его фамилия другая - ее не помню.

Вопрос: Значит, СЕДОВ Вам назвал двух представителей заграничного троцкистского центра?

Ответ: Да, двух: одного, с которым я должен был встретиться в Москве и связать его с ГАВЕНОМ, фотокарточку которого я опознал здесь на следствии. Второго - по фамилии ОЛЬБЕРГ, которого мне назвал СЕДОВ.

Вопрос: Кого еще Вам СЕДОВ назвал?

Ответ: Мне известен еще один человек, ведущий нелегальную троцкистскую деятельность. Возможно, что он также связан с заграничным троцкистским центром.

Вопрос: Кто это?

Ответ: Это инженер интуриста, американец, по фамилии БРАУН.

Вопрос: Откуда Вам известно, что он ведет нелегальную троцкистскую работу?

Ответ: Мне об этом говорил СЕДОВ или ГАВЕН, точно не помню. Это было в 1933 году.

Вопрос: Что они Вам говорили?

Ответ: Что в Интуристе работает инженер БРАУН, троцкист, ведет нелегальную троцкистскую работу и связан с СЕДОВЫМ или с ГАВЕНОМ.

Вопрос: А Вы лично с ним не связаны?

Ответ: Нет, никогда его не видел и ничего о нем больше не знаю.

Вопрос: А ГАВЕН с ним связан?

Ответ: Может быть. Я не могу вспомнить, кто именно ГАВЕН или СЕДОВ мне говорил о БРАУНЕ.

Вопрос: Вам известны и другие нелегальные связи СЕДОВА в СССР. Назовите их?

Ответ: Кроме тех, о которых я давал показания, никого больше не знаю.

Записано с моих слов верно, мною прочитано.

БИРКЕНГОФ.

ДОПРОСИЛИ:

НАЧ. 1 ОТД. СПО ГУГБ -  
МАЙОР ГОСУДАРСТВЕННОЙ БЕЗОПАСНОСТИ:

(ШТЕЙН)

ПОМ НАЧ 7 ОТД. СПО ГУГБ -  
КАПИТАН ГОСУДАРСТВЕННОЙ БЕЗОПАСНОСТИ:

(КОГАН)

В е р и о:

СОТРУДНИК СПО ГУГБ - Ганичина  
(ПАНЬШИНА)

А К Т.

Показаниями БИРКЕНГОФА А.И., от 23-25 мая 1936 г. установлено, что 23 февраля 1933 года при встрече БИРКЕНГОФА А.И. с Л.СЕДОВЫМ в Берлине, последний предложил БИРКЕНГОФУ, в тот же день уезжавшему в СССР, установить в Москве связь с выезжающим туда же представителем заграничного троцкистского центра. СЕДОВ показал БИРКЕНГОФУ А.И. Фотокарточку этого представителя и сообщил о нем следующее: он работник германского МОНР"а, член германской компартии, боевой товарищ, глухой, ранее бывавший в СССР. Его поездка в феврале 1933 года в Москву связана с делами МОНР"а.

БИРКЕНГОФ договорился с СЕДОВЫМ, что с этим представителем троцкистского центра он встретится в Москве в условленное время у памятника Пушкина.

Теми же показаниями БИРКЕНГОФА устанавливается, что он должен был в Москве связать этого представителя с ГАВЕНОМ.

БИРКЕНГОФ заявляет, что в Москве он с представителем заграничного троцкистского центра не встретился и его никогда не видел.

5-го июня 1936 года БИРКЕНГОФУ пред"явлено 15 фотокарточек разных лиц, среди которых ему предложено указать знакомые ему лица.

Из пред"явленных 15-ти фотокарточек БИРКЕНГОФ указал на одну, в которой узнал представителя заграничного троцкистского центра, направлявшегося СЕДОВЫМ в

СССР для нелегальной работы, которого БИРКЕНГОФ должен был связать с ГАВЕНОМ.

Изображенное на этой карточке лицо является ГРЕЛЬ Карлом (немец, германский подданный).

Неоднократно предупрежденный о необходимости точно и тщательно проверить свое утверждение, что именно ГРЕЛЬ является представителем троцкистского центра -БИРКЕНГОФ заявил, что такую точно по размеру фотокарточку показал ему СЕДОВ, приметы лица (скуластое, прически) изображенного на фотокарточке, показанное ему СЕДОВЫМ, полностью совпадают с фотокарточкой ГРЕЛЯ.

БИРКЕНГОФ категорически утверждает, что ГРЕЛЬ является представителем заграничного троцкистского центра с которым он должен был встретиться в Москве.

БИРКЕНГОФ сделал на пред"явленное ему следствием фотокарточке надпись "их пред"явленных мне 15-ти фотокарточек, на этой фотокарточке заснято лицо, которое является представителем заграничного троцкистского центра, с которым я должен был встретиться в Москве и связать его с ГАВЕНОМ". БИРКЕНГОФ.

Настоящий акт составлен 5 июня 1936 года.

Изложенное в акте верно, мною прочитано.

БИРКЕНГОФ.

Подписали: НАЧ. I ОТД. СПО ГУГБ-  
МАЙОР ГОСУДАРСТВ.БЕЗОПАСНОСТИ:

/ШТЕЙН/

ПОМ.НАЧ. 7 ОТД.СПО ГУГБ-  
КАПИТАН ГОСУДАРСТВ.БЕЗОПАСНОСТИ:

/КОГАН/

С П Р А В К А: Подтверждением того, что лицо опознанное БИРКЕНГОФОМ на пред"явленной ему фотокарточке действительно есть то лицо, с которым он должен был, по поручению СЕДОВА, связаться в СССР - является следующее обективные обстоятельства:

1/ БИРКЕНГОФ показал, что представитель заграничного троцкистского центра - работает в германском МОПР"е и должен был ехать в СССР по делам МОПР"а.

Из в"ездного дела ИНО ГУГБ № 22294I видно, что ГРЕЛЬ является сотрудником германского Межрабпома и действительно приезжал в СССР по делам Межрабпома.

2/ БИРКЕНГОФ показал, что представитель заграничного троцкистского центра должен был выехать из Берлина в СССР 23 или 24 февраля 1933 года.

Проверкой по материалам ИНО ГУГБ установлено, что ГРЕЛЬ выехал из Берлина в СССР 23 февраля 1933 года.

НАЧ. I ОТД. СПО ГУГБ-  
МАЙОР ГОСУДАРСТВ.БЕЗОПАСНОСТИ:

/ШТЕЙН/

ПОМ.НАЧ. 7 ОТД.СПО ГУГБ-  
КАПИТАН ГОСУДАРСТВ.БЕЗОПАСНОСТИ:

/КОГАН/

В е р н о :

СОТРУДНИК СПО ГУГБ:

*Левин*

/ПОТОЦКИЙ/